

Siniok ê Pòkjîn

3 Goán kám sī koh teh chūkhóa? Goán kám tiòh kah chitkóa lâng kàngkhoán, suiàu lâng siá thuichiànphoe hō lín, á sī suiàu tùi lín thèh thuichiànphoe hō pátlâng? 2 Lín púnsin tòh sī goán ê thuichiànphoe, siá tī goán ê simlāi, beh hō chènglâng thák, koh hō chènglâng chai. 3 Lín hiánjiân sī Kitok chhinsin só siá ê phoe, sī goán sūkang ê sèngkó; i m̄ sī ēng bákchúi siá ê, khiok sī ēng éngseng SiōngChú ê Sènglêng siá ê; i m̄ sī khek tī chiòhpán téng, khiok sī khek tī lâng ê simlāi.

4 Goán thongkòe Kitok, tùi SiōngChú ū chit khoán ê khaksìn chiah ē áne kóng. 5 Che m̄ sī kóng goán kakī ū chāitiāu chò jīm̄hō tāichì; goán ê chāilêng lóng sī tùi SiōngChú lâi ê. 6 SiōngChú hō goán ē tàng chiānchò Siniok ê pòkjîn; chitê lok m̄ sī bûnjī ê lok, khiok sī Sènglêng ê lok; ēng bûnjī siá ê lúthoat ē tòa lâi síbông, m̄ koh Sènglêng ē siúⁿsù sèⁿmiā.

7 Éng bûnjī khek tī chiòhpán ê lúthoat tī panpò ê sí, SiōngChú ê êngkng ū hiánhiān. Tùi Môse ê bīn hoánsiā chhutlâi ê kng suijiân chiāmchiām teh siausit, m̄ koh hitê kng iáusī huishiōng kiông, tìsú Isulael lâng bē tàng chùbók khòan Môse ê bīn; hitê tòa lâi síbông ê lúthoat nā iáukú ū chit khoán ê êngkng, 8 áne, Sènglêng ê sūkang kám m̄ sī koh khah ū êngkng? 9 Hitê kā lâng tēngchōe ê sūkang nā ū hit khoán ê êngkng, áne, hitê tòa lâi konggī ê sūkang kám m̄ sī koh khah chhiong móa êngkng? 10 Áne kóng khilâi, inūi chit má ê êngkng pí íchēng ê koh khah tōa, tìsú kòekhì ê êngkng soah sitkhì kongchái. 11 Báknihkú tòh ē siausit ê nā ū êngkng, áne, hitê éngoán chúnchāi ê pitjiân ū koh khah tōa ê êngkng.

12 Goán ū chit khoán ê òngbāng, chiah kán hótáⁿ lâi kóng. 13 Goán bô chhinchiūⁿ Môse iōng bīnphè tà kakī ê bīn, hō Isulael lâng bē tàng khòan tiòh i bīn chiūⁿ ê êngkng chiāmchiām siausit. 14 M̄ koh, Isulael lâng ê sim ngē; títkau kin'ájit, in thák Kūiok ê sí, in ê sim iáu hō kàng hit tè phè tàteh; inūi chíu kah Kitok kiatliân, hit tè phè chiah ē tàng

新約 ê 僕人

3 阮 kám 是 koh teh 自誇? 阮 kám tiòh kah 一 kóa 人全款, 需要人寫推薦 phoe hō lín, á 是需要 tùi lín thèh 推薦 phoe hō 別人? 2 Lín 本身 tòh 是阮 ê 推薦 phoe, 寫 tī 阮 ê 心內, beh hō 眾人讀, koh hō 眾人知。 3 Lín 顯然是基督親身所寫 ê phoe, 是阮事工 ê 成果; 它 m̄ 是用墨水寫 ê, 卻是用永生上主 ê 聖靈寫 ê; 它 m̄ 是刻 tī 石板頂, 卻是刻 tī 人 ê 心內。

4 阮通過基督, 對上主有 chit 款 ê 確信 chiah ē áne 講。 5 這 m̄ 是講阮 kakī 有才 tiāu 做任何 tāichì; 阮 ê 才能 lóng 是 tùi 上主來 ê。 6 上主 hō 阮 ē tàng 成做新約 ê 僕人; chitê 約 m̄ 是文字 ê 約, 卻是聖靈 ê 約; 用文字寫 ê 律法會帶來死亡, m̄ koh 聖靈 ē 賞賜性命。

7 用文字刻 tī 石板 ê 律法 tī 頒布 ê 時, 上主 ê 榮光有顯現。 Tùi 摩西 ê 面反射出來 ê 光雖然漸漸 teh 消失, m̄ koh hitê 光 iáu 是非常強, 致使以色列人 bē tàng 注目看摩西 ê 面; hitê 帶來死亡 ê 律法若 iáukú 有 chit 款 ê 榮光, 8 áne, 聖靈 ê 事工 kám m̄ 是 koh khah 有榮光? 9 Hitê kā 人定罪 ê 事工若有 hit 款 ê 榮光, áne, hitê 帶來公義 ê 事工 kám m̄ 是 koh khah 充滿榮光? 10 Áne 講起來, 因為 chit má ê 榮光比以前 ê koh khah 大, 致使過去 ê 榮光 soah 失去光彩。 11 目 nih 久 tòh ē 消失 ê 若有榮光, áne, hitê 永遠存在 ê 必然有 koh khah 大 ê 榮光。

12 阮有 chit 款 ê òng 望, chiah 敢好膽來講。 13 阮無親像摩西用面帕罩 kakī ê 面, hō 以色列人 bē tàng 看 tiòh 伊面 chiūⁿ ê 榮光漸漸消失。 14 M̄ koh, 以色列人 ê 心硬; 直到今 á 日, in 讀舊約 ê 時, in ê 心 iáu hō 全 hit 塊帕罩 teh; 因為只有 kah 基督結連, hit 塊帕 chiah ē tàng thèh 掉。 15 甚至到今 á 日, in ták pái 讀摩西 ê 冊 ê

thèhtiāu. 15 Sīmchì kàu kin'ájít, in ták pái thák
Môse ê chheh ê sî, hit tè phè iáu koh tà tī in ê sim.
16 M̄ koh, kiànnā ū lāng kuiñg Chú ê sî, i ê phè tòh
ē tàng thèhtiāu. 17 Tī chia teh kóng ê "Chú" tòh sī
Sènglêng. Ū Chú ê Sènglêng ê sốchāi tòh ū
chūi. 18 Anne, lán tāike lóng ēng bô tà bīnphè ê
bīn, teh hoánsiā Chú ê êngkng; chitê tùi Chú, tòh
sī tùi Sènglêng số hoatchhut lâi ê êngkng teh kā
lán káichō, hō lán piànsêng kah I kángkhoán ê
hêngsiōng, hō lán ū koh khah tōa ê êngkng.

時，hit 塊帕 iáu koh 罩 tī in ê 心。 16 M̄ koh，見
若有人歸向主 ê 時，伊 ê 帕 tòh ē tàng thèh
掉。 17 Tī chia teh 講 ê 「主」 tòh 是聖靈。有主
ê 聖靈 ê 所在 tòh 有自由。 18 Anne，咱大家
lóng 用無罩面帕 ê 面，teh 反射主 ê 榮光；chitê
tùi 主，tòh 是 tùi 聖靈所發出來 ê 榮光 teh kā 咱
改造，hō咱變成 kah 祂全款 ê 形像，hō咱有 koh
khah 大 ê 榮光。